

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 43 (1925)
Heft: 241

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Freitag, 16. Oktober
1925

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Vendredi, 16 octobre
1925

Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLIII. Jahrgang — XLIII^{me} année

Paraît journallement
dimanches et jours de fête exceptés

Mitteilungen und Dokumente • Wirtschaftsberichte Communications et documents • Rapports économiques Comunicazioni e documenti • Rapporti economici

N^o 241

Redaktion und Administration:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements —
Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 20.30, halbjährlich Fr. 10.30, vierteljährlich
Fr. 5.30 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert
werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie Publicitas A.G.
— Insertionspreis: 50 Cts. die sechszeilene Kolonelle (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et Administration:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —
Abonnements: Suisse: un an fr. 20.30, un semestre fr. 10.30, un trimestre
fr. 5.30 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux
offices postaux. — Prix du numéro 15 cts. — Règle des annonces: Publi-
citas S.A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne de colonne (l'étranger 65 cts.)

N^o 241

Inhalt — Sommaire — Sommario

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti. /
Handelsregister. — Registre de commerce. — Registro di commercio. / Lösung
von Eigentumsverhältnissen im Bereinigungsverfahren. / Bilanzen von Aktiengesell-
schaften. — Bilans de sociétés anonymes. — Bilanci di società anonime.

Mitteilungen — Communications.

Internationaler Postgiroverkehr. — Service international des virements postaux

Mitteilungen und Dokumente N^o 84 — Communications et documents N^o 84
Comunicazioni e documenti N^o 84

Ämtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Es wird vermisst:

Versicherungsbrief Nr. 4755 von Fr. 1000, datiert Gossau, den 17. Fe-
bruar 1891; Kreditor: Bezirksrichter Clemens Sager in Gossau; ursprünglicher
Debitor: Jakob Zahner, Drucker, Gossau; letzter Debitor: Frau Franziska
Gantenbein, Friedbergstrass, Gossau.

Der Titel wurde im Dezember 1897 dem ursprünglichen Kreditor ab-
bezahlt und im Jahre 1899 bei der Bank in Gossau hinterlegt. Am 13. Juli
1914 wurde er dort ausgelöst.

Der allfällige Inhaber des Titels wird aufgefordert, denselben bis 31. Ok-
tober 1926 beim unterfertigten Amt vorzuweisen, ansonst derselbe als kraft-
los erklärt wird. (W 486^a)

Engelburg, den 15. Oktober 1925.

Bezirksgerichtspräsidium Gossau.

Dans sa séance du 15 octobre 1925, le président du tribunal civil du
district de Lausanne a ordonné, sur requête de F. Flaux, l'ouverture de la
procédure en annulation d'une obligation hypothécaire au porteur de fr. 1000
du 31 mars 1921, grevant la propriété de Jules-Georges Penevryes, en Praz-
d'Eau, Lausanne, n^o 3242, des minutes du notaire Allamand, inscrite au
Registre Foncier de Lausanne sous n^o 89132 de présentation.

Sommaton est faite au détenteur inconnu de ce titre de le produire au
greffe de céans dans un délai échéant le 18 octobre 1926, faute de quoi
l'annulation pourra en être ordonnée. (W 484^a)

Lausanne, le 15 octobre 1925.

Le président: Paul Meylan.

Dans sa séance du 15 octobre 1925, le président du tribunal civil du
district de Lausanne a ordonné, sur requête de F. Flaux, l'ouverture de la
procédure en annulation d'une obligation 5% de fr. 500 du Crédit Foncier
Vaudois, série M., n^o 5676.

Sommaton est faite au détenteur inconnu de ce titre de le produire au
greffe de céans dans un délai échéant le 18 octobre 1926, faute de quoi
l'annulation pourra en être ordonnée. (W 485^a)

Lausanne, le 15 octobre 1925.

Le président: Paul Meylan.

Handelsregister - Registre de commerce - Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

1925. 12. Okt. Theaterstiftung der Stadt Bern, mit Sitz in Bern (S. H. A. B.
Nr. 805 vom 31. Dezember 1923, Seite 2438 und dortige Verweisung). An
Stelle des ausgeschiedenen Direktors Karl Ludwig Pöppler, dessen Unter-
schrift erloschen ist, wurde als Direktor gewählt: Dr. Hans Kaufmann, deut-
scher Staatsangehöriger, in Bern; derselbe zeichnet kollektiv mit einem an-
dern Unterschriftsberechtigten.

12. Oktober. Eintragung von Amtes wegen auf Grund der Verfügung
des Handelsregisterführers gemäss Art. 26, Abs. 2 der bundesrätlichen Ver-
ordnung vom 6. Mai 1890:

Dr. jur. Karl Merz, von Menziken, und Konrad Friedrich Widmer, von
Zürich, beide in Bern, haben unter der Firma Merz & Widmer, Rechts- &
Verwaltungs-Bureau «Jus», in Bern, eine Kollektivgesellschaft eingegangen.
Rechts- und Verwaltungsbureau. Aarberggasse 27.

Bureau Biel

Import, Export. — 9. Oktober. Die Firma Henri Bachmann, Import
und Export, in Biel (S. H. A. B. Nr. 62 vom 3. März 1922, Seite 393), hat ihr
Geschäftslokal an die Spitalstrasse Nr. 12 b verlegt.

Handel mit Uhren. — 12. Oktober. Inhaber der Firma Adolf Bieri,
mit Sitz in Biel, ist Adolf Bieri, von Schangnau, in Biel. Handel mit Uhren.
Uniongasse Nr. 13.

12. Oktober. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma H. Gasser & Cie.
Preciosa Watch Co., Uhren-Fabrikation und -Handel, mit Sitz in Biel (S. H.
A. B. Nr. 3 vom 6. Januar 1919, Seite 10), hat sich aufgelöst. Aktiven und
Passiven sind übergegangen an die bereits bestehende Aktiengesellschaft
«H. Gasser & Cie. Uhrenfabrik Preciosa, Aktiengesellschaft (H. Gasser & Cie.,
Fabrique d'horlogerie Preciosa Société anonyme) (H. Gasser & Cie. Preciosa
Watch Co. Limited)», in Biel. Die Firma der Kollektivgesellschaft ist nach
durchgeführter Liquidation erloschen.

Vente et posage de glaces. — 12. Oktober. Die Firma Esther
Baehni-Jeanrenaud, vente et posage de glaces, in Biel (S. H. A. B. Nr. 302
vom 30. August 1901, Seite 1205), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Bureau Büren a. A.

12. Oktober. Infolge Aufhörens des Geschäftsbetriebs und Wegfalls sämt-
licher Organe und Vertreter ist die Genossenschaft unter dem Namen Ziegen-
zuchtgenossenschaft Meinisberg und Umgebung, mit Sitz in Meinisberg (S. H.
A. B. Nr. 316 vom 18. Dezember 1912, Seite 2195), in Anwendung von Art. 16
der Verordnung vom 16. Dezember 1918 und gemäss Verfügung der kanton-
ialen Aufsichtsbehörde über das Handelsregister von Amtes wegen gestrichen
worden.

Bureau de Courtelary

12 octobre. La société anonyme «Primeurs S. A.», ayant son siège à
Neuchâtel (F. o. s. du c. du 11 mai 1922, n^o 109, page 921), a été établi à dater
du 15 septembre 1925 une succursale à Saint-Imier sous la raison
social Primeurs S. A. Succursale de Saint-Imier. Les statuts portent la date
du 3 mai 1922. La société a pour but le commerce, l'importation et l'exporta-
tion de fruits et légumes en gros et en général de tous autres produits
d'alimentation. Elle peut se livrer à toutes opérations commerciales, finan-
cières, mobilières et immobilières se rattachant au but ci-dessus. Elle peut
s'intéresser d'une façon quelconque à toutes entreprises en Suisse ou à l'étran-
ger poursuivant le même but. Le capital-actions est de fr. 100,000 (cent mille
francs), divisé en cent actions nominatives de mille francs chacune. La durée
de la société est indéterminée. Les publications ont lieu dans la Feuille offi-
cielle du canton de Neuchâtel. Il n'existe pas de dispositions statutaires
spéciales pour la succursale. La société est administrée par un conseil d'ad-
ministration de deux membres qui sont: Oscar Vaucher, de Fleurier, et
Marcel Bourquin, des Verrières; tous deux négociants, à Neuchâtel. La suc-
cursale est engagée par la signature individuelle de chacun des administrateurs
ci-dessus.

Bureau Intertaken

Milchhandlung. — 13. Oktober. Inhaber der Einzelfirma Niklaus
Wymann, in Grindelwald, ist Niklaus Wymann, von Sumiswald, in Grindel-
wald. Milchhandlung; in Grindelwald.

Hotel Pension. — 13. Oktober. Inhaber der Einzelfirma Gertrud
Marguerite Kuster, in Brienz, ist Gertrud Marguerite Kuster, von und in
Brienz. Betrieb des Hotel und Pension Schützen.

Bureau de Porrentruy

Tissus, bonneterie, nouveautés, etc. — 23 septembre et
14 octobre. La maison Lucien Schwob, maison de nouveautés en tissus, bon-
neterie, mercerie, lingerie, etc., en gros et en détail, dont le siège principal
est à Genève et qui a une succursale à Porrentruy (F. o. s. du c.
du 15 décembre 1919, n^o 298, page 2185), a pris comme enseigne: «Au
comptoir des tissus» et a conféré la procuration collective à Charles Fanisset
de Meinier, à Plainpalais (Genève), à Jacob Schmidt, de Witterswil (Soleure),
à Porrentruy, et Jules Rueff, de Bâle, à Lausanne, qui signeront collective-
ment à deux, soit entre eux, soit avec un autre fondé de pouvoir. Les pro-
curations conférées à Jean Gogerat, Isidore Lévy et à Alfred Weiler sont
écrites et radiées.

Zug — Zoug — Zugo

Kaffee, Tee und Kakao. — 1925. 14. Oktober. Unter der Firma
Loosli & Cie., haben Gottlieb Loosli, von Wissachen (Bern), in Zug, und Otto
Messmer, von Thal (St. Gallen), in London (England), eine Kommanditgesell-
schaft, mit Sitz in Zug, eingegangen, welche am 1. Oktober 1925 begonnen
hat. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Gottlieb Loosli; die Komman-
diteinlage des Otto Messmer beträgt fünftausend Franken (Fr. 5000). Spezial-
geschäft für Kaffee, Tee und Kakao zum «Negerknabe».

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau Murten (Bezirk See)

1925. 17. September. Unter der Firma Dampfdreschgenossenschaft Dü-
dingen-Murten, mit Sitz in Salvenach, hat sich gemäss Statuten vom
23. Mai 1925, eine Genossenschaft gebildet, die an Stelle der unter
dem Namen Dreschgenossenschaft Düdingen und Dreschgenossenschaft des
Murtenbietes, welche aufhören zu existieren, tritt. Die neue Genossenschaft
übernimmt die Aktiven und Passiven der aufgelösten Genossenschaften. Sitz
dieselben ist der jeweilige Wohnort des Präsidenten. Die Genossenschaft ver-
folgt den Zweck, fahrbare Dampfdreschmaschinen, welche sie den Landwirten
der Umgebung gegen billige Berechnung zur Verfügung stellt, zu beschaffen
und zu betreiben. Das nötige Kapital wird beschafft durch Anteil-Einzahlung
der Mitglieder und durch Bankanleihen. Die Genossenschaftsanteile haben
weder eine durch die Statuten festgelegte Wertgrenze noch eine zum voraus
bestimmte Laufdauer. Bei Kapitalbedarf bestimmt die Hauptversammlung
von den Mitgliedern aufzubringenden Betrag und die von allen Genossen-
schaftsmitgliedern gleichmässig zu leistenden Anteilzahlungen. Sobald die
durch den Dreschbetrieb geäußerten Reserven es erlauben, werden die Ein-
zahlungen zurückertattet. Die Organe der Genossenschaft sind: die Gener-
alversammlung und der Vorstand, bestehend aus 5 Mitgliedern, die für die

Dauer von je 3 Jahren gewählt werden. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft hatten sämtliche Mitglieder solidarisch, Namens der Genossenschaft zeichnen der Präsident und der Geschäftsführer-Sekretär kollektiv. Der Austritt kann nur auf Abschluss des Rechnungsjahres mit einer vorausgehenden dreimonatigen Kündigung stattfinden. Bei Todesfällen geht die Mitgliedschaft auf die Erben über. Die Bekanntmachungen der Genossenschaft erfolgen durch Zirkular. Geschäftslokal: Gurmels. Der Vorstand besteht aus folgenden Personen: Fritz Leicht, Landwirt, von und in Salvenach; Vizepräsident: Jean Bertschy, Landwirt, von und in Düringen; Beisitzer: Fritz Herren, Landwirt, von und in Lurtigen; Sekretär und Kassier: Emil Bongni, Verwalter, von Galniz, in Düringen.

Solothurn — Soleure — Soletta
Bureau Stadt Solothurn

1925. 12. Oktober. Die Firma Eugen Kröner, Konfektion K. z. K., in Biel, Herreu- und Knabenkonfektion, hat ihre Zweigniederlassung in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 146 vom 26. Juni 1924, Seite 1082) aufgegeben; die Firma Eugen Kröner, Konfektion K. z. K., Filiale Solothurn, in Solothurn, ist daher erloschen.

Geschäftsbücherfabrik, Buchdruckerei, Papier- und Schreibwaren. — 12. Oktober. Die Kommanditgesellschaft Walker & Cie., vormals Gebr. Walker, in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 9 vom 10. Januar 1921, Seite 68 und dortige Verweisung), erteilt Kollektivprokura an Samuel Bender, von und in Lyss (Bern). Die bestehende Einzelprokura des Max Walker wird in eine Kollektivprokura umgewandelt.

Aargau — Argovie — Argovia

Woberei, Färberei, Appretur usw. — 1925. 13. Oktober. Hüsey & Co. Aktiengesellschaft, in Safenwil (S. H. A. B. 1925, Seite 976). Die Firma erteilt: a) volles Unterschriftenrecht einzeln an: Hans Lauz-Hüssy, Kaufmann, von und in Thun, Präsident des Verwaltungsrates; Ernst O. Bally-Hüssy, Fabrikant, von und in Schönenwerd, Vizepräsident des Verwaltungsrates; b) volles Unterschriftenrecht kollektiv zu zweien an: Otto Hüsey-Steiner, Fabrikdirektor, von und in Safenwil; Gustav Niedner, Fabrikdirektor, von Hirschberg (Deutschland), in Safenwil; Walter Hüsey-Bühler, Fabrikant, von Safenwil, in Aarburg, Mitglied des Verwaltungsrates; c) Kollektivprokura unter sich, mit einem der Direktoren oder dem vorstehenden Mitgliede des Verwaltungsrates an: Hans Hüsey-Grasshoff, von und in Safenwil; Jakob Müller, von und in Safenwil; Ernst Widmer, von Gränichen, in Safenwil, und Rudolf Bány, von Uerkheim, in Safenwil. Die bisherigen Einzelunterschriften von Otto Hüsey-Steiner, Walter Hüsey-Bühler und die bisherige Kollektivprokura von Rudolf Peri sind erloschen.

13. Oktober. Die Elektrizitäts-Genossenschaft Ober-Rohrdorf, in Oberrohrdorf (S. H. A. B. 1922, Seite 1832), hat ihren Vorstand wie folgt bestellt: Präsident ist Johann Meier, Kaufmann, von Künthen, bisher Vizepräsident; Vizepräsident ist Kastor Blunsi, Landwirt, von Oberrohrdorf, bisher Beisitzer; Aktuar und Kassier ist Johann Humbel, Lehrer, von Oberrohrdorf, bisher; Beisitzer sind: Ernst Humbel, Installateur, von Oberrohrdorf, bisher, und Martin Widmer, Drehermeister, von Oberrohrdorf; alle in Oberrohrdorf. Die Unterschrift des bisherigen Präsidenten August Humbel ist erloschen.

13. Oktober. Die Käseerei-Genossenschaft Gontenschwil, in Gontenschwil (S. H. A. B. 1919, Seite 1954), hat an Stelle von Julius Schlatter zum Aktuar gewählt: Rudolf Leutwyler, Landwirt, von und in Gontenschwil. Die Unterschrift des Julius Schlatter ist erloschen.

Agentur, Kommission usw. — 13. Oktober. Inhaber der Firma Paul Wey, in Windisch, ist Paul Wey, von Lupfig, in Windisch. Agentur und Kommissionsgeschäft, spez. Rohmaterialien und Halbfabrikate, Rohmetalle und Metallbleche und Stangen usw., Konstruktionsbleche in Stahl, T-Balken usw. (Import und Export). Im Zeltig Nr. 477.

13. Oktober. Die Käseerei-Genossenschaft Hendschiken, in Hendschiken (S. H. A. B. 1924, Seite 766), hat an Stelle von Jakob Meier-Urech zum Aktuar gewählt: Rudolf Ackermann, Müller, von Hendschiken, in Dottikon, bisher Beisitzer, und an dessen Stelle zum Beisitzer: Alfred Suter-Büchler, Landwirt, von Schnottwil, in Steinhof/Othmarsingen. Die Unterschrift des Jakob Meier-Urech ist erloschen.

Speisewirtschaft. — 13. Oktober. Inhaber der Firma Adolf Wullschleger, in Vordemwald, ist Adolf Wullschleger-Koch, von und in Vordemwald. Speisewirtschaft. Untere Stige.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

1925. 8. Oktober. Sennereigenossenschaft Hatswil, Genossenschaft, in Hatswil-Hefenhofen (S. H. A. B. Nr. 79 vom 26. März 1912, Seite 540, und Nr. 37 vom 14. Februar 1914, Seite 255). An Stelle der ausgetretenen Johann Straub, dessen Unterschrift erloschen ist, Hermann Högger und Jean Ackermann, sind in den Vorstand gewählt worden: als Präsident: Christian Stähelin, von Sommeri; als Vizepräsident: Otto Müller, von Sirmach, beide in Moos, und als weiteres Mitglied: Ernst Ackermann, von Hefenhofen, in Thonhub; jeder Landwirt. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Kassier kollektiv führen die rechtsverbindliche Unterschrift.

Metzgerei, Wirtschaft. — 10. Oktober. Die Firma Eduard Thürlemann-Bachmann, Metzgerei und Wirtschaft, in Arbon (S. H. A. B. Nr. 313 vom 13. Dezember 1910, Seite 2110), ist infolge Abtretung des Geschäfts erloschen.

Buchdruckerei, Papierhandlung usw. — 12. Oktober. Die Firma A. Mangold-Straub, in Altnau (S. H. A. B. Nr. 315 vom 22. Dezember 1897, Seite 1291, und Nr. 266 vom 8. November 1918, Seite 1759), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Inhaberin der Firma Adalbert Mangold-Straub's Wwe., in Altnau, ist Bertha Mangold-Straub, von und in Altnau, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «A. Mangold-Straub» übernimmt. Die Firma erteilt Prokura an Xaver François Michol-Mangold, von Courtedoux (Pruntrut, Bern), in Altnau. Buchdruckerei, Papierhandlung, Papiersackfabrik.

Feinmechanische und elektrische Artikel. — 12. Oktober. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma Osterwalder & Co., Import und Vertretung von feinmechanischen und elektrischen Artikeln, in Kreuzlingen (S. H. A. B. Nr. 268 vom 1. November 1921, Seite 2462, und Nr. 287 vom 6. Dezember 1924, Seite 2003), ist Jakob Osterwalder ausgetreten und dessen Unterschrift erloschen.

Tessin — Tessin — Ticino
Distretto di Mendrisio

Trasporti internazionali. — 1925. 12. Oktober. Franz Schulte, fu Carlo, da Iserlohn (Germania), si è ritirato dalla società in nome collettivo Bianchi & Co. trasporti internazionali, con sede in Chiasso (F. o. s. di c. del 14 ottobre 1924, n° 241, pag. 1696). Pietro Balestra, fu Giuseppe, da Gerra-Gambarogno, domiciliato a Chiasso, è entrato come socio. La società è validamente impegnata di fronte ai terzi dalla firma collettiva dei due soci, come precedentemente.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

1925. 12. octobre. La société anonyme «Säuberlin et Pfeiffer S. A.», à Vevey, a supprimé sa succursale de Lausanne (F. o. s. du c. du 6 décembre 1924); la raison Säuberlin et Pfeiffer S. A. succursale, Editions Spes, est donc radiée à Lausanne.

Brasserie. — 12. octobre. La raison Pierre Vanetti, à Lausanne, exploitation de la Brasserie de Couvaloup (F. o. s. du c. du 7 juin 1922), est radiée ensuite de remise de commerce.

Articles de voyage, maroquinerie. — 13. octobre. La maison Ernest Blum, à Lausanne, articles de voyage et maroquinerie (F. o. s. du c. du 28 juin 1924), a transféré son magasin à la Rue Enning 8.

Combustibles. — 13. octobre. La société en nom collectif Waridel et Nottaris, à Lausanne, combustibles (F. o. s. du c. du 20 juin 1922), est dissoute; cette raison sociale est en conséquence radiée.

Alfred Waridel allié Nottaris, de Prahins, et François Michaud, de Bex et La Sarraz, les deux à Lausanne, ont constitué sous la raison sociale Waridel-Nottaris et Cie, une société en nom collectif qui a son siège à Lausanne et qui commence ce jour, laquelle reprend la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la société «Waridel et Nottaris» ci-dessus radiée. Combustibles. Place de Milan.

Café-restaurant. — 13. octobre. La maison Marie Leuenberger, à Lausanne (F. o. s. du c. du 23 novembre 1912), a renoncé à l'exploitation du café, Rue Madeleine 9, à l'enseigne «Café du Marché», et exploite actuellement un café, Bellevaux-Dessous, à l'enseigne «Café de Bellevaux».

13. octobre. La société anonyme Haute Couture S. A., ayant son siège jusqu'ici à Chêne-Bougeries (Genève) (inscrite au registre du commerce du canton de Genève le 12 août 1925 et publiée dans la F. o. s. du c. du 15 août 1925, n° 188, page 1413), a, dans son assemblée générale du 15 septembre 1925, décidé le transfert de son siège social à Lausanne. Les statuts portent la date du 6 août 1925 et ont été modifiés en date du 15 septembre 1925. La société a pour objet les opérations de confections pour dames et toutes affaires s'y rattachant. Sa durée est indéterminée. Le capital social est de trente-cinq mille francs (fr. 35.000), divisé en trois cent cinquante actions de cent francs chacune, nominatives. Les publications ont lieu par la voie de la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un à trois membres. Le conseil détermine les personnes qui sont autorisées à signer au nom de la société. Le conseil d'administration est composé de Marius Curchod, fondé de pouvoirs, originaire de Dommarin (Vaud), à Chêne-Bougeries (Genève), et Auguste Marlétaz, comptable, originaire d'Ormont-Dessus, à Genève. Dans sa séance du 15 septembre 1925, le conseil d'administration a décidé que la société serait valablement représentée vis-à-vis des tiers par la signature individuelle de chacun des deux administrateurs Marius Curchod et Auguste Marlétaz. Il a de plus nommé directrice Virginie née Johannou, veuve de Jules Brand, originaire de la Chaux-de-Fonds, à Lausanne, et lui a donné la signature sociale individuelle. Bureaux: à Lausanne, 5 Place St-François.

Boucherie-charcuterie. — 13. octobre. Le chef de la maison Rossier Léon, à Lausanne, est Léon Rossier, de Lovens (Fribourg), à Lausanne. Boucherie-charcuterie. Rue du Grand St-Jean 24.

Automobiles, location, réparations, révisions. — 13. octobre. Paul-Albert Mögli, d'Erlach (Berne), et Arthur Martin, de Neuchâtel, les deux à Lausanne, ont constitué sous la raison sociale Mögli et Martin, une société en nom collectif ayant son siège à Lausanne et qui a commencé le 1^{er} mai 1925. Automobiles, location, réparations et révisions. Garage, atelier et bureau: Rue du Petit Rocher 6, à l'enseigne «Garage de Chauderon».

Boulangerie-pâtisserie. — 14. octobre. La raison Eugène Cherbulin, à Lausanne, boulangerie-pâtisserie (F. o. s. du c. du 19 mai 1923), est radiée ensuite de décès du titulaire.

Bonneterie, confections et vêtements, etc. — 14. octobre. La raison Daniel Aebischer, à Lausanne, fabrication et vente de tous articles de bonneterie, confections de vêtements, etc. (F. o. s. du c. du 19 mars 1924), est radiée ensuite de transfert à Genève.

Bureau d'Orbe

Epicierie, mercerie, tabacs et cigares. — 13. octobre. Le chef de la maison Louis Burnat, à Bofflens, est Louis-Auguste, fils de Jules Burnat, bourgeois de Froideville, domicilié à Bofflens. Epicierie, mercerie, tabacs et cigares.

Bureau d'Oron

Commerce de détail. — 12. octobre. Le chef de la maison Constant Chevalley, à Palézieux-Gare, est Constant, fils d'Auguste Chevalley, de Puidoux, domicilié à Palézieux-Gare. Commerce de détail.

Hôtel. — 14. octobre. Le chef de la maison Hermann Gutknecht, à Châtillens, est Hermann-Emile, fils de Gottfried Gutknecht, d'Obberried, domicilié à Châtillens. Exploitation de l'Hôtel du Commerce.

Wallis — Valais — Vallesse

Bureau de Sion

Fabrication de matériel d'imprimerie. — 1925. 13. octobre. François Berche, étant décédé, a cessé de faire partie de la société en nom collectif A. Martin et Cie, à Ardon (F. o. s. du c. du 7 avril 1900, n° 131, page 527). Adèle Berche-Martin, de Penthazal (Vaud), à Ardon, est entrée comme associée.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de la Chaux-de-Fonds

Société immobilière. — 1925. 9. octobre. D'un procès-verbal authentique reçu Daniel Thiébaud, notaire, à la Chaux-de-Fonds, et statuts en date du 7 octobre 1925, il a été créé sous la raison sociale Doubs 93 S. A. une société anonyme ayant son siège à la Chaux-de-Fonds et pour but: l'acquisition, l'exploitation et la vente de l'immeuble Rue du Doubs n° 93, à la Chaux-de-Fonds (article 2395 plan f° 29 n° 145 à 148 du cadastre de la Chaux-de-Fonds). Cette acquisition est faite pour le prix de cent mille francs (fr. 100.000) de l'hoirie de Albert-Jean Theile, quand vivait architecte à la Chaux-de-Fonds. La durée de la société est illimitée. Le capital social est de cinq mille francs (fr. 5000), divisé en dix actions nominatives de fr. 500 chacune, entièrement libérées. Les publications concernant les tiers ont lieu dans la F. o. s. du c. La gestion des affaires sociales est confiée à un conseil d'administration composé d'un à trois membres qui confère la signature sociale, individuelle ou collective et nomme tous directeurs. La société est engagée vis-à-vis des tiers par la signature individuelle de chacun des administrateurs. Pour le premier exercice social expirant le 31 décembre 1926 le conseil d'administration est composé d'un seul membre en la personne de Charles-Alphonse Jeanneret, originaire du Locle et de la Coude, négociant, domicilié à la Chaux-de-Fonds. Bureaux: Rue du Doubs 93 à la Chaux-de-Fonds.

9. octobre. Société Immobilière l'Acier, société anonyme ayant son siège à la Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 14 mai 1908, n° 123, page 874). Les fonctions d'Albert Mosimann en qualité d'administrateur-délégué ont pris fin

et sa signature est radiée. Un nouvel administrateur a été désigné en la personne de Raoul Goetschmann, du Loele, industriel, domicilié à Neuchâtel, lequel engage la société par sa seule signature.

Bureau de Neuchâtel

Chaussures. — 12 octobre. La maison A. Bardet-Donnier, «Au Sphinx», ehaussures, à Neuchâtel (F. o. s. du e. du 12 janvier 1911, n° 10, page 52), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

12 octobre. La liquidation de la société anonyme Auto-taxis Neuchâtois S. A. en liquidation, à Neuchâtel (F. o. s. du e. des 3 juin 1910, n° 144, page 1002, et 9 février 1911, n° 35, page 212), étant terminée, cette raison est radiée.

Genf — Genève — Ginevra

Boulangerie. — 1925. 12 octobre. La raison Guillermin, boulangerie, à Carouge (F. o. s. du e. du 3 novembre 1888, page 891), est radiée ensuite de remise de commerce.

Boulangerie. — 12 octobre. Le chef de la maison Paul Guillermin, à Carouge, est Paul-Anthelme Guillermin, de Laney, domicilié à Carouge. Exploitation d'une boulangerie. 80, Rue Aneienne.

Optique et mécanique de précision. — 12 octobre. La raison Henri Stummer, aux Eaux-Vives (F. o. s. du e. du 24 avril 1920, page 768), est radiée ensuite de l'entrée du titulaire dans la société ci-après inscrite.

Henri-François-Léon Stummer, de nationalité française, domicilié à Genève, et Innocent-Paul Cacciabue, de Lancy, domicilié aux Eaux-Vives, ont constitué aux Eaux-Vives, sous la raison sociale H^e Stummer et P. Cacciabue, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} août 1925, et qui a repris, depuis cette date, la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de la maison «Henri Stummer» ci-dessus radiée. La société n'est valablement engagée que par la signature collective des deux associés. Optique et mécanique de précision. 7, Rue de la Scie.

Löschung von Eigentumsvorbehalten im Bereinigungsverfahren

In Ausführung von Art. 1 und 2 der Verordnung des Bundesgerichts vom 4. März 1920 betreffend die Ergänzung und Abänderung der Verordnung vom 19. Dezember 1910 betreffend die Eintragung von Eigentumsvorbehalten und gestützt auf den Beschluss der Aufsichtsbehörde über die Betreibungsämter des Kantons Solothurn vom 18. September 1925 wird öffentlich bekannt gemacht, dass alle Eigentumsvorbehalte, die bei den Betreibungsämtern des Kantons Solothurn vor dem 1. Januar 1920, welcher als Stichtag festgesetzt ist, eingetragen worden sind, gelöscht werden, sofern nicht der Veräusserer (Gläubiger) innert der Frist von 30 Tagen, vom Tage dieser erstmaligen Publikation im Amtsblatt des Kantons Solothurn vom 25. September 1925 an gerechnet, also bis und mit dem 25. Oktober 1925, bei dem betreffenden Betreibungsamt, das den Eigentumsvorbehalt eingetragen hat, gegen die Löschung schriftlich Einspruch erhebt und die Kosten der Mitteilung des Einspruches an den Erwerber (Schuldner) bezahlt.

Der Einspruch ist nicht zu begründen, dagegen hat der Einsprecher das Datum des Eintrages des Eigentumsvorbehaltes, den Erwerber, die Sache und den ursprünglich garantierten Forderungsbetrag genau zu bezeichnen.

Nach Ablauf der gesetzten Frist löst das Betreibungsamt alle Eigentumsvorbehalte, die vor dem 1. Januar 1920 eingetragen worden sind und bezüglich deren kein Einspruch erfolgt ist, nach Massgabe von Art. 13 der Verordnung vom 19. Dezember 1910. (V 132^a)

Solothurn, den 18. September 1925.

Namens der Aufsichtsbehörde über die Betreibungsämter des Kantons Solothurn:

Der Aktuar: O. Kuhn. Der Präsident: Hs. Reinhardt.

II. Besonderes Register — II. Registre spécial — II. Registro speciale

Eintragung — Inscription — iscrizione

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de la Chaux-de-Fonds

1925. 9 octobre. Barbara Boglianchini, née le 19 août 1876, originaire de Agrano (Province de Pallanza, Italie), tailleuse, domiciliée à la Chaux-de-Fonds, Rue de la Ronde n° 37.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Internationaler Postgiroverkehr — Service international des virements postaux

(Ueberrückungskurse vom 16. Oktober an — Cours de réduction à partir du 16 octobre)

Belgique fr. 23.75; Dänemark Fr. 129.50; Freie Stadt Danzig Fr. 101.—; Deutschland (Rentenmark) Fr. 123.55; Italien fr. 20.40; Oesterreich (per 100 Schilling) Fr. 73.20; Ungarn (pro Million) Fr. 72.80; Grande-Bretagne fr. 25.25.

Anpassung an die Kursschwankungen ist vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours est réservée.

Station Climatérique de Leysin, à Leysin

Bilan au 30 avril 1925 (après décision de l'assemblée générale ordinaire du 30 septembre 1925)

Actif			Passif		
Terrains et routes	Fr. 705,362	Ct. 65	Capital	Fr. 4,500,000	Ct. —
Domaine de Präfondaz	95,679	—	Emprunt hypothécaire	3,510,000	—
Immeubles	7,134,711	45	Loyers payés à l'avance	500	—
Communauté Catholique	35,959	40	Emprunt provisoire	1,585,701	—
Sources, réservoirs, canalisations	248,804	30	Dividendes non perçus	2,050	—
Eaux de Coussy	477,656	65	Créanciers divers	216,121	40
Mobilier	531,762	80	Notes dues amorties	39,799	40
Inventaire des hôtels			Profits et pertes. Solde reporté à nouveau	98,295	13
y compris cave, charbons et provisions alimentaires					
Grand-Hôtel	24,777	80			
Mont-Blanc	24,483	35			
Chamossaire	30,506	20			
Domaine et Buanderie	100,000	—			
Débiteurs divers	60,833	03			
Radiologie	27,615	20			
Notes dues	100,899	10			
Valeurs mobilières	258,216	—			
Banquiers	95,200	—			
Assurances					
Bâtiments	Fr. 7,377,400.—				
Mobilier	2,456,299.—				
	Fr. 9,833,699.—				
	9,952,466	93		9,952,466	93
Doit			Avoir		
Compte de profits et pertes au 30 avril 1925			Compte de profits et pertes au 30 avril 1925		
Frais généraux	Fr. 439,161	Ct. 18	Profits et pertes. Report de l'exercice 1923/1924	Fr. 98,378	Ct. 95
Intérêts moins rentrées diverses	259,369	09	Bénéfice de l'exploitation	958,106	25
Pertes sur valeurs mobilières	64,907	40			
Amortissement sur notes dues	39,799	40			
constructions nouvelles	99,656	30			
Timbre fédéral sur emprunt de fr. 3,510,000	21,650	—			
Amortissement sur inventaire domaine et buanderie	33,646	70			
Profits et pertes. Solde reporté à nouveau	98,295	13			
	1,056,485	20		1,056,485	20

Annoncen-Regie: PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces: PUBLICITAS S. A.

Gartenzaun-Fabrik zu verkaufen

in Meggen, am Vierwaldstättersee, Nähe Bahnhof, 19 Aren 30 m² Land. Ein Wohnhaus mit Werkstatt, eine Werkhütte und Lagerhütten. Brandassekuranz: Fr. 49,000. Elektr. Kraft und Beleuchtung.

Das ganze Geschäft der Gartenzaunfabrikation mit aller Zugehör: vorzügliche maschinelle Einrichtungen, in Verbindung mit einer Vertriebsstelle von Unkrautvertilgungsmitteln, gesamte Bureauausstattung und allen Vorräten an Werkzeugen, Materialien, Halb- und Fertigfabrikaten für die Gartenzaunherstellung ist im Wege des Freilhandverkaufs im Konkurse Alfred Schläpfer, Inhaber der Firma Alfred Schläpfer in Meggen, preiswürdig zu verkaufen, gesamthaft oder eventuell auch teilweise.

Bezüglich nähere Anfragen und Besichtigung der Kaufobjekte wende man sich an das Konkursamt Habsburg in Ebikon, das Offerten hierfür entgegennimmt. (Tel. Nr. 29) -2798

Per Konkursamt Habsburg: Dr. F. Jenny.

Kontrolle

von Buchführung und Geschäftsbetrieb besorgt diskret und sicher Ad. Huber-Blesi, Vitznau.

Bebufs Umwandlung einer alten, guteingeführten Firma in eine

Aktiengesellschaft

werden noch einige passive und aktive

Teilnehmer

mit Beiträgen von Fr. 50,000 an aufwärts gesucht. Günstige Gelegenheit für tüchtige Kaufleute und Kapitalisten. -2787

Schöne Rendite nachweisbar

Offerten unter Chiffre T 7848 Y an Publicitas Bern.



Universal
4 Größen
Aussergewöhnlich billig
B. Schneider
Union-Kassenfabrik
Zürich 1, Gessnerallee 36
Telephon Seinau 53 22

A louer à Lausanne

dans immeuble neuf, situé en plein centre des affaires, pour bureaux, salons de vente, etc.

5 grandes pièces contiguës au 2^{me} étage et diverses pièces de grandeur moyenne au 3^{me} étage. (80 L) ; 2512

Conditions avantageuses.

S'adresser Union de Banques Suisses, Lausanne, Service des Gérances.



A.-G. OLMA Landquart Maschinenfabrik Olten

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
Donnerstag den 29. Oktober 1925, vormittags 11 Uhr
im Konferenzsaal der Giesserei von Roll, Olten

TRAKTANDEN:

1. Protokoll.
2. Geschäftsbericht.
3. Bericht der Revisoren, Abnahme der Jahresrechnung.
4. Wahl der Kontrollstelle.

Eintrittskarten zur Generalversammlung können gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz von unserer Geschäftsleitung in Olten bezogen werden. (2912 On) 2792

Olten, den 14. Oktober 1925.

Der Verwaltungsrat.

Schweizerische Wagonfabrik Schlieren A.G., in Schlieren

Einladung zur XXIV. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
auf Samstag den 31. Oktober 1925, vormittags 11 Uhr
im Sitzungssaal der Schweiz. Kreditanstalt in Zürich

TRAKTANDEN:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes.
2. Vorlage der Jahresrechnung.
3. Bericht der Kontrollstelle und Abnahme der Jahresrechnung.
4. Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
5. Beschlussfassung über das Ergebnis.
6. Bestellung der Kontrollstelle.

Die Bilanz sowie die Gewinn- und Verlustrechnung liegen nebst dem Antrag der Rechnungsrevisoren vom 24. Oktober an im Bureau der Gesellschaft zur Einsichtnahme auf.

Die Herren Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen wollen, sind gebeten, bis spätestens am 29. Oktober unter Angabe der Nummern sich über ihren Aktienbesitz auszuweisen und beim Sitze der Gesellschaft in Schlieren oder bei der Schweiz. Kreditanstalt in Zürich Eintrittskarten zu verlangen. (4818 Z) 2794

Schlieren, den 2. Oktober 1925.

Der Verwaltungsrat.

Usines Métallurgiques de Vallorbe

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

est convoquée pour le samedi 31 octobre 1925, à 4 heures de l'après-midi, dans la grande salle de l'Hôtel de France, à Vallorbe.

La feuille de présence sera établie à partir de 3 1/2 heures.

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1924/25.
2. Rapport de MM. les contrôleurs.
3. Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports.
4. Nominations statutaires.
5. Propositions individuelles.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport de MM. les contrôleurs seront à la disposition de MM. les actionnaires, dès le 22 octobre 1925, au siège social.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées jusqu'à 16 heures la veille de l'assemblée, contre présentation des actions:

- à Vallorbe, au siège social;
- à Lausanne, à la Banque Cantonale Vaudoise;
- à Vevey, chez MM. de Palézieux & Cie;
- à Nyon, à la Société de Banque Suisse.

(27046 L) 2797

Vallorbe, le 12 octobre 1925.

Le conseil d'administration.

Société Financière Italo-Suisse

MM. les actionnaires de la Société Financière Italo-Suisse sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le vendredi 6 novembre 1925, à 15 heures, dans les locaux de la Chambre de Commerce de Genève, 8, Rue Petitot, 1^{er} étage, à Genève.

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport des commissaires-vérificateurs.
3. Votation sur les conclusions de ces deux rapports.
4. Décharge à donner au conseil d'administration pour sa gestion.
5. Nominations et votations statutaires.

Pour pouvoir être représentés à l'assemblée, les actions doivent être déposées cinq jours au moins avant la réunion: à Genève: à l'Union Financière de Genève; à Bâle: chez MM. A. Sarasin & Cie.; à Berne: à la Banque Commerciale de Berne; à Lausanne: au Comptoir d'Escompte de Genève; à Neuchâtel: au Comptoir d'Escompte de Genève, à la Société de Banque Suisse; à Zurich: au Crédit Suisse, à la S. A. Leu & Cie., à l'Union de Banques Suisses.

Conformément à l'article 641 du Code des obligations, le bilan et le compte de profits et pertes au 30 juin 1925, ainsi que le rapport des commissaires-vérificateurs, seront mis à la disposition de MM. les actionnaires dès le 28 octobre 1925 au siège social, 12, Rue Petitot, à Genève.

Genève, le 15 octobre 1925.

2799

Le conseil d'administration.

Buchdruckerei FRITZ POCHON JENT in Bern, — Imprimerie FRITZ POCHON JENT à Berne

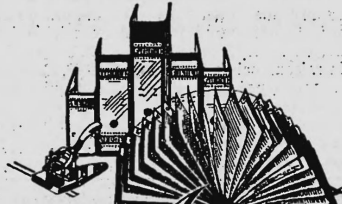
Befreiung von mecha-
nischer Arbeit durch

Adrema

die überlegene Adressierma-
schine mit Metallplatten. Bis
3000 Adressen in der Stunde.

Broschüre kostenlos durch

Multigraph & Adrema A. G., Zürich



Alle Registatur-Artikel

Briefordner, Schnellhefter
Vorordner, Locher, Register
— Vertikal und Kartei —

Katalogblatt No. 5

orientiert Sie über die besten Methoden



Öffentliches Inventar mit Rechnungsrufr

(Z. G. B. Art. 580 ff. S. 1010. E. G. § 224 ff.)

Ueber den Nachlass des unterm 16. September 1915 verstorbenen **Felber Jakob**, Jakobs sel. gew. Gemüsehändler in **Olten**, wird gestützt auf die Bewilligung des Amtsgerichtspräsidenten von Olten-Gösgen vom 7. Oktober 1925 das öffentliche Inventar angefertigt.

Die Gläubiger und Schuldner des Erblassers, mit Einschluß der Bürgschafts- und Währschaftsgläubiger, werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden, unter Vorlegung der bezüglichen Ausweise, bis und mit 17. November 1925 bei dem unterzeichneten Amtschreiber anzumelden. —2803

Nichtanmeldung von Ansprüchen an den Erblasser hat für die Gläubiger den Verlust des Anspruches gegen die Erben zur Folge. (Art. 590 und 591 Z. G. B.)

Olten, den 13. Oktober 1925.

Der Amtschreiber von Olten-Gösgen:

F. Peyer, Notar.

Sanitätsgeschäft M. Schärer A.G. Bern

Die Aktien-Inhaber werden hiermit eingeladen, ihre Aktien zum Zwecke der Abstempelung gemäss den Beschlüssen der ordentlichen Generalversammlung vom 8. Oktober 1925, der Berner Handelsbank in Bern bis Mitte November a. c. einzusenden. —2801

Bern, den 15. Oktober 1925.

Der Verwaltungsrat.

Motor-Columbus

Aktiengesellschaft für elektrische Unternehmungen in BADEN (Schweiz)

Laut Beschluss der heute stattgehabten Generalversammlung unserer Gesellschaft wurde die Dividende für das Geschäftsjahr 1924/25 auf 9 % auf das einbezahlte Aktienkapital, gleich

Fr. 45. — per Aktie, Serie A, Nrn. 1—60000 und
" 45. — " " B, " 1—60000

festgesetzt und kann dieselbe vom 16. Oktober a. c. ab gegen Einreichung des Coupons Nr. 11 unter Abzug der eidg. Coupansteuer von 3 %, also mit

Fr. 43.65 netto pro Coupon

in Baden; an der Kasse unserer Gesellschaft, bei der Schweiz. Bankgesellschaft; in Basel; bei dem Schweiz. Bankverein, bei den Herren A. Sarasin & Cie.; in Lugano; bei der Banca Unione di Credito; in Winterthur; bei der Schweiz. Bankgesellschaft; in Zürich; bei der Akt. Ges. Leu & Cie., bei der Schweiz. Bankgesellschaft, bei dem Schweiz. Bankverein, bei der Schweiz. Kreditanstalt, bei den Herren C. J. Brupbacher & Cie., erhoben werden. (2512 A) 2804

Baden (Schweiz), den 15. Oktober 1925.

Motor-Columbus

Aktiengesellschaft für elektrische Unternehmungen.

Handels- und Rechts- Auskünfte

Renseignements commerciaux
et juridiques

Aarau: **Sittrnemann & Sandmeyer**, Adv., Not. u. Ink. — **W. Frey**, Notar u. Inkasso
Aldorf: **Dr. F. Schmid**, Adv.
Basel: **Dr. E. Gerolds**, Frelestrasse 91.

Bern: **G. Bärtschi**, Ink. Ausk. — **Dr. J. Zehnder**, Adv. Ink. — **Sauvegarde du Crédit A.G.** Handels-Auskunftei, Münzgraben 11, Telefon Boll. 16.38.

Biel: **W. Bossard**, Adv., Ink. — **Fehlmann**, Not., Ink. — **Dr. O. Häberli**, Advokat. Ch.-de-Eds: **PAUL, Robert** (ent: **Me. John Renaud**, **Me. Pierre Renaud**, avocats au Barreau de Genève.

— **E. Willemin**, avoc., Rue Cédard 11, Adv., Ink. — **Ch. Goslar**, not., rue du Commerce 7. — **J. Süss et P. Jeanneret**, avoc., 2, Tour Maitresse.

Glarus: **J. Schilller**, Adv. Interlakon: **Avokaturbur.** **Alfred Borer** Präspr.

Lausanne: **Sauvegarde du Crédit S. A.**, Renseignements commerciaux, Pl. de la Riponne 4, Tel. 44.11. Lugano: **Dr. Magerans & Dr. Pozzi**, Handelss., Not. — **Ufficio Fiduciario S. A.** Ink., Treuh.-Geschäfte.

Luzern: **Dr. H. Stocker**, Adv. — **F. Widmer**, Inkasso. — **Gut & Cie.**, Inkasso, Disconto und Sparkassa.

Olten: **Dr. P. Portmann**, Adv. — **Dr. Meyer**, Adv., Not. Ink. Winterthur: **Dr. W. Wittig**, Adv. Zürich: **F. Wenger**, Advok.,enstr. 39, T. Selnau 4999 — **Dr. F. Hiltner**, Advokat.



vorzüglich und billig

KOLLBRUNNER

MARTIGASSE 14

BERN

Durchschlag

von Type zu Type
ohne Beiwerk geben

Kohlepapiere
„Matterhorn“

Versuchen Sie bitte
Muster unentgeltlich

GEBRÜDER
SCHOLL
POSTSTRASSE 3 ZÜRICH